

EN BREVE

### Entrega de los premios de Mugartea

**SORTEO**

El colectivo de pintura local de Ermua, Mugartea, hizo entrega de los premios que sorteaba durante las pasadas fiestas de Santiagos 2015 a las ganadoras del sorteo de este año. Los obsequios fueron dos cuadros que habían sido premiados en el último Certamen de Pintura al Aire Libre de Ermua, imá-

genes que representaban las huertas de Izelaieta y de los caminos del municipio. El concurso de Mugartea, en el que participan artistas de todo el Estado, tenía como tema principal el casco urbano de Ermua. La eibarresa Maribel Leonardo Moya y la ermuarra Juncal Ansola fueron las afortunadas ganadoras del sorteo cuyos boletos se vendieron en el mes de julio en Ermua y recibieron sus respectivos premios de manos del concejal socialista, José Luis Araujo.



Las ganadoras del premio con los cuadros. :: A. L.

### Nuevos horarios de invierno de transporte

**AMPLIACIÓN**

Hoy se ponen en marcha los horarios de invierno en los servicios de transporte público de Debabarrena y Urola Kosta. Se han introducido algunos cambios en las líneas que pasan por Ermua. El primero se da en la línea Ermua-Eibar-Donostia, ya que se han incrementado los servicios de esta línea y el servicio Vitoria-Gasteiz-Arrasate-Eibar que en algunos casos llega hasta Ermua.

# 'Stop accidentes' organiza una muestra en Ermua

Esta actividad se organizará dentro de la Semana Europea de la Movilidad para sensibilizar a la población ermuarra

**AINHOA LASUEN**

La asociación 'Stop Accidentes Euskadi' traerá este mes la exposición 'Peatón, no atraveses tu vida', que muestra las obras premiadas en el concurso fotográfico del mismo nombre. La exposición abrirá sus puertas el lunes 7 de septiembre, en el hall de la biblioteca municipal, y podrá ser visitada en el horario habitual de las instalaciones. Se prolongará hasta el día 22, coincidiendo del 16 al 22 con la Semana de la Movilidad Europea, que cuenta con un programa local propio durante los últimos años.

La exposición itinerante, que en esta ocasión recala en Ermua, mostrará doce imágenes, participantes todas ellas en el concurso organizado por 'Stop Accidentes', cuyo objetivo es generar la reflexión de todas las personas y la búsqueda de soluciones sobre la problemática vial. El

concurso, patrocinado por el departamento de Tráfico del Gobierno vasco, las Diputaciones de Álava, Bizkaia y Gipuzkoa y la Fundación Lagun Aro, ha celebrado ya dos ediciones. En esta última, el lema principal pretende reflejar situaciones de riesgo para peatones y ciclistas, incluyendo los peligros a los que se enfrentan respecto al mobiliario urbano, señalizaciones inadecuadas, barreras arquitectónicas e infraestructuras.

A juicio de los representantes del colectivo 'Stop Accidentes Euskadi', «es labor de todos concienciar a la sociedad de que el cumplimiento de las normas es vital y de la importancia de la iniciativa que trata de educar y concienciar, porque todos formamos parte de este trabajo y podemos aportar nuestro grano de arena».

'Stop accidentes' tiene entre sus objetivos concienciar a la opinión pública, a la clase política y judicial para luchar contra la delincuencia vial y comprometerse en la ayuda psicosocial y jurídica a las víctimas.

Esta organización dedica todos sus esfuerzos y actividades hacia la prevención para fomentar y difundir una cultura de seguridad

vial, sensibilizando a la sociedad en su conjunto, desde la opinión pública hasta el ciudadano particular, pasando por organizaciones públicas y privadas, en materia de prevención, educación y ayuda ante la violencia vial.

También ofrecen asistencia psicosocial, para prestar un asesoramiento profesionalizado y especializado a las personas afectadas en materia psicológica y social.

Además, 'Stop accidentes' ha tratado de profesionalizar los servicios que afectan a sus miembros. Por ello ha formado a los colectivos profesionales que prestan servicio a las víctimas y afectados por la violencia vial para adaptarse mejor a sus características y necesidades.

Por último, esta organización presta asesoramiento para actuar en la defensa de los intereses de las per-

sonas afectadas por el accidente de tráfico, ya sea judicialmente o ante cualquier procedimiento administrativo derivado del accidente.

Esta asociación ya ha trabajado en Ermua en los últimos tiempos, organizando actividades que afectaban principalmente a la población infantil y juvenil del municipio. De hecho, en una anterior acción, en la que colaboraban la Policía Municipal y el Ermuko Txirrindulari Elkarte, se formó a los jóvenes sobre el comportamiento que deben tener en la carretera con las bicicletas.



Actividad organizada por la Policía Municipal de Ermua para los jóvenes ciclistas. :: A. LASUEN

\* EL CORREO no se hace responsable de cambios de última hora

**TELÉFONOS DE INTERÉS**

<b>URGENCIAS</b>	
SOS DEIAK	112
DYA	943 464 622
<b>HOSPITALES</b>	
Hospital Mendaro	943 032 800
Ambulatorio de Eibar	943 032 500
Ambulatorio de Eibar (Torrekoa)	943 032 650
Ambulatorio de Ermua	943 032 630
<b>POLICÍA MUNICIPAL</b>	
Eibar	943 708 424
Ermua	943 176 300
<b>ERTZAINZTA</b>	
Eibar	943 531 700
<b>BOMBEROS</b> Toda la provincia 112	
<b>TRANSPORTES</b>	
Euskotren	902 543 210
Pesa Eibar	902 101 210
Bizkaibus	902 222 265
<b>TAXIS</b>	
Eibar	943 203 071 y 943 201 325
Ermua	943 170 396
<b>AYUNTAMIENTOS</b>	
Eibar (Centralita)	943 708 400
Eibar (Oficina de información a la Ciudadanía, Pegora)	010
Ermua	943 176 322

**CARTELERA DE CINE**

<b>EIBAR</b>	
<b>COLISEO</b> Merkatu Kalea, 2	
No hay sesión	
<b>ERMUA</b>	
<b>ERMUA ANTZOKIA</b> Iparragirre s/n	
No hay sesión	
<b>COMUNICACIONES</b>	
<b>AUTOBUSES</b>	
<b>EIBAR-SAN SEBASTIÁN</b>	
Laborables: 7.00*, 8.00, 8.30, 9.00*, de 9.30 a 13.30* cada hora y de 14.30 a 20.30 cada hora. Sábados: 7.00*, 8.30 y de 9.30* a 19.30 cada hora. Festivos: 8.30, 10.30*, 12.30, 13.30, 15.30, 17.30, 18.30, 19.30 y 20.35. *Salida desde Ermua diez minutos antes	
<b>SAN SEBASTIÁN-EIBAR</b>	
Laborables: 7.00, de 7.30 a 13.30 cada hora, 15.00*, de 15.30 a 18.30* cada hora, 19.30, 20.30 y 21.00*. Sábados: 7.00, de 8.30 a 14.30* cada hora, de 15.30 a 20.30 cada hora, 21.00 y 22.00*. Festivos: de 8.30 a 18.30 cada dos horas, 19.30,	

21.00* y 22.00*. *Llegada a Ermua
<b>EIBAR-BILBAO</b> (Autopista)
De lunes a sábado: Desde las 6.40 hasta las 20.40 cada hora. Domingos y festivos: Desde las 7.40 hasta las 21.40 cada hora.
<b>BILBAO-EIBAR</b> (Autopista)
Laborables: De 6.40 a 21.40 cada media hora. Sábados-festivos: 7.40 a 21.40 cada media hora.
<b>EIBAR-VITORIA</b>
Laborables: De 7.00 a 21.00 cada hora y a las 6.15, 10.15, 14.15 y 18.15. Festivos: 8.45, 12.45, 16.45, 20.45.
<b>VITORIA-EIBAR</b>
Laborables: De 6.30 a 20.30 cada hora y a las 7.15, 8.00, 12.00, 16.00 y 20.00. Festivos: 10.30, 14.30, 18.30 y 20.30.
<b>EIBAR-PAMPLONA</b>
Laborables: 7.45, 13.30 y 14.45. Festivos: 7.45 y 18.00
<b>PAMPLONA-EIBAR</b>
Laborables: 11.00, 17.00 y 18.00. Festivos: 11.00 y 21.00.
<b>EIBAR-ARRATE</b>
Sábados y laborables: 14.00. Festivos: 9.00, 10.00, 11.00, 13.00 y 18.00.

<b>ARRATE-EIBAR</b>	
Sábados y laborables: 14.30. Festivos: 9.30, 10.30, 11.30, 13.30 y 18.30.	
<b>EIBAR-ELGETA</b>	
Laborables: 13.30 y 20.30. Festivos: 12.00 y 19.00.	
<b>ELGETA-EIBAR</b>	
Laborables: 14.00 y 20.50. Festivos: 12.30 y 19.30.	
<b>EIBAR-HOSPITAL MENDARO</b>	
Lunes a viernes: 6.20, 7.05 (de 7.05 a 22.35 cada media hora). Sábados: De 7.00 a 21.00 cada hora. Domingos: de 8.00 a 21.00 cada hora.	
<b>HOSPITAL MENDARO-EIBAR</b>	
Laborables: De 6.45 a 21.15 cada media hora y a las 21.55. Sábados, domingos y festivos: De 7.45 a 20.45 cada hora y a las 21.55.	
<b>TRENES</b>	
<b>BILBAO-EIBAR</b>	
Laborables: 5.57. Diario: (De 6.57 a 20.57 cada hora), 9.34 y 20.34. Sábado noche: 23.50, 1.50, 3.50 y 5.50.	
<b>EIBAR-BILBAO</b>	

Laborables: 6.13, 7.13. Diario: (De 8.13 a 22.13 cada hora), 10.36 y 21.36. Noches: 2.05, 4.05, 6.05 y 7.29.	
<b>ERMUA-BILBAO</b>	
Laborables: 6.19 y 7.19. Diario: De 8.19 a 21.19 cada hora.	
<b>SAN SEBASTIÁN-EIBAR</b>	
Laborables: 5.47, 6.47. Diario: De 7.47 a 20.47, cada hora, 9.20 y 20.20.	
<b>EIBAR-SAN SEBASTIÁN</b>	
Laborables: 6.13 y 7.13. Diario: De 8.13 a 22.13 cada hora, 10.35 y 21.35.	
<b>FARMACIAS</b>	
<b>EIBAR</b>	
De 9.00 a 22.00: Lekumberri (Isasi, 31).	
<b>ERMUA</b>	
De 9.00 a 22.00: Ugarte (Goienkale s/n). De 22.00 a 24.00: Ugarte (Goienkale, s/n).	
<b>EIBAR-ERMUA</b>	
Noche. De 22.00 a 9.00: Elorza (Juan Gisasola, 18).	



## Getxo colocará una torre en San Nicolás

El nuevo equipamiento actuará como farola y contará con una pantalla informativa

**GETXO** - La plaza San Nicolás de Algorta, donde se está levantando el Getxo Antzokia, contará con una torre multifuncional. El nuevo equipamiento se colocará durante estos días y tendrá varias utilidades.

En primer lugar será el *faro* que ilumine todo el espacio de la plaza, sin que sea necesario ocupar el interior con farolas. Dispondrá de una iluminación de proyección tipo ornamental para decorar lumínicamente la fachada de la biblioteca municipal. También albergará una preinstalación para iluminación escénica, con objeto de realizar efectos luminosos para aquellas actuaciones que puedan llevarse a cabo en el espacio de la plaza.

Por otra parte, la torre tendrá una misión informativa, para lo que contará, próximamente, con una pantalla digital de dos metros de ancho por tres de alto, que hará posible dar a conocer información de interés sobre las actividades que se desarrollen en el Getxo Antzokia, en el conjunto del municipio, así como retransmitir eventos de interés público. Además, este nuevo equipamiento urbano tendrá en su interior un conducto de ventilación del parking subterráneo.

**19 METROS DE ALTO** Este elemento singular, perteneciente al nuevo equipamiento urbano, se ubicará junto a la puerta de acceso a los garajes subterráneos de la plaza. Con 19 metros de altura, tendrá forma de farola, con base de triángulo equilátero de dos metros de lado y estará construido de acero galvanizado y vidrio en su parte alta.

Con la colocación de esta torre se van sumando elementos a una plaza que se ha renovado y que a día de hoy ya está a pleno rendimiento. Los bares y restaurantes del lugar han recuperado la normalidad tras muchos años de obras por la construcción del Getxo Antzokia y la Musik Eskola. Precisamente esta última está en la cuenta atrás para abrir sus puertas con el próximo curso. -M. Hernández

y un salón que habitualmente se dedica a exposiciones, entre otros espacios. Asimismo, Mendibile Jaurregia puso en marcha, durante los pasados mayo y junio, un programa de actividades infantiles en la zona del merendero. Así, los reyes de la casa pudieron sonreír con juegos dinámicos, pintacaras, herri kirolak, carreras de sacos... de la mano de dos pedagogos profesionales.

Por otro lado, esta zona verde de Mendibile es una de las trece extendidas por toda la localidad en las que los perros pueden andar sin correa.

**CURSOS KULTUR LEIOA** En otro orden de cosas, los vecinos de Leioa interesados en tomar parte en los talleres que ofrece Kultur se encuentran ante los últimos días del plazo de preinscripción. Y es que el periodo finaliza el próximo viernes. Las preinscripciones se pueden for-

malizar en las propias instalaciones de Kultur Leioa o en la oficina municipal de Pinueta, en horario de 9.00 a 14.00 horas.

El número de plazas en los cursos es limitado, por lo que en el caso de que las preinscripciones superen el número de plazas disponibles se procederá a un sorteo público. Por lo tanto, el orden de preinscripción no asegura tener hueco en las actividades. El sorteo, en caso de que haya que hacerlo, se efectuará la próxima semana. Después, entre los días 14 y 18, se tendrá que realizar el ingreso de la matrícula y la entrega de los abonados.

Los talleres comenzarán la semana del 28 de septiembre y finalizarán la semana del 13 de junio de 2016 y entre la oferta disponible destacan la musicoterapia, corte y confección, imagen y fotografía digital, repostería creativa o restauración de muebles. ●

de duración y no es necesario ser profesional, por lo que cualquiera puede participar. Según los responsables, se trata de un concurso participativo y por ello se invita a tomar la cámara a todos aquellos aficionados a los audiovisuales. El plazo de entrega de los trabajos concluyó el pasado 14 de agosto y su difusión está prevista para la noche del 24 de septiembre.

Asimismo, en cuanto al aspecto musical, se ha organizado una serie de conciertos que pondrán el ritmo y la nota de color cultural al festival. En este sentido, las actuaciones tendrán lugar durante el fin de semana, los próximos 25 y 26 de septiembre. Como en la edición del año pasado, cada día subirán cuatro grupos al

escenario. De esa manera, en Sopela Kosta Fest se reunirán diferentes estilos musicales procedentes de varios puntos del Estado y de Europa como son Andalucía, Suecia y, por supuesto, Euskadi. El programa se ha configurado para atender a todo tipo de público y por ello se mezclarán diferentes estilos musicales: rock and roll, pop-rock, soul, folk alternativo, rock americano o surf-rock.

Los conciertos serán en la plaza del Ayuntamiento, a partir de las 21.00 horas. Cabe destacar que se podrá disfrutar con la música local del grupo local Gildas, además de The Uski's -grupo vasco destacado en música relacionada con el surf- además del conocido músico Kiko Veneno. -C. Zárate

## Durangaldea

# Ermua quiere que padres e hijos hablen en euskera en los parques públicos

El Consistorio inicia una campaña para reforzar el uso de la lengua entre la juventud

**ERMUA** - El departamento de Euskera del Ayuntamiento de Ermua ha puesto en marcha una campaña de sensibilización dirigida a padres y madres para transmitir y recordar la importancia del uso del euskera.

"Ya se sabe que los hijos e hijas aprenden de lo que ven, siendo sus padres y madres modelo y ejemplo a seguir. Es por ello que se pueden hacer muchas cosas para que los más pequeños utilicen el euskera. Por eso nuestra campaña se llama *Gurasoek nola, seme-alabek hala*", señalaron ayer fuentes municipales.

"Queremos reforzar el uso del euskera en todas las zonas recreativas infantiles del municipio y por ello hemos instalado, desde hace unos días, unos vinilos que recuerdan a padres y madres que sus hijos hacen lo que ven. Sabiendo euskera o no, cada uno debe dar ejemplo en la medida de sus posibilidades para que las futuras generaciones usen el idioma con fluidez", insistieron ayer desde el departamento de Euskera de Ermua.

Esta nueva actuación se engloba dentro del plan de acción para la promoción de la lengua vasca del Ayuntamiento que, junto a todas las actividades que hoy en día ya se llevan a cabo, pretenden aumentar el uso del euskera en el ámbito familiar.

En la misma línea, la localidad puso en marcha hace unos meses un programa donde se realiza también la

importancia de la transmisión del euskera entre generaciones, pero en este caso a través de los cuentos.

"Un acto tan simple como leerles historias genera un vínculo importantísimo con nuestras criaturas, que no debemos desaprovechar. Es por esto, que la biblioteca municipal de Ermua elaboró una lista de libros y cuentos, con el propósito de poner a disposición de todas las familias que lo deseen. La lectura es de vital importancia ya que juega un papel clave en el desarrollo emocional, cognitivo y social de los menores. De hecho, la lectura en voz alta de cuentos infantiles es una de las actividades más importantes que nosotros podemos hacer por nuestros niños", explicaron.

Pero al margen de los programas citados, Ermua ha desarrollado también otras campañas como: Adur zapia, Esaidazu euskaraz, Ume elebidunen gurasoentzako esku-liburua, Kuku kantu liburua, Gurasolagun, Bularretik mintzora, Emoizu irakurtzen gida o Euskarazko produktuen katalogoa. Se trata de campañas con las que el departamento de Euskera de Ermua pretende fomentar el uso de la lengua vasca en la localidad. -A. Salterain

### CAMPAÑAS

● **Gurasoek nola.** Este programa pretende reforzar la transmisión del euskera de padres a hijos en los parques ermuarras

● **Irakurtzen.** La biblioteca municipal de Ermua elaboró una lista de libros para que los padres y abuelos pudieran leer a los hijos e hijas.

● **Ume elebidunak.** Se trata de una guía práctica de libros para padres y niños bilingües.

● **Bularretik mintzora.** Clubes de lectura en euskera, destinados a niños de entre 3 y 8 años con sus padres, que se llevan a cabo en Ermua desde hace cuatro años, con unos buenos resultados.

## Elorrio se prepara para celebrar las Ferixa Nausikoak

Desde este viernes los elorriarras disfrutarán de diez días intensos de fiestas locales

**ELORRIO** - Tal y como adelantó el pasado mes de julio la alcaldesa de Elorrio, "tendremos una programación festiva lista para cuando nuestros vecinos lleguen de sus vacaciones". Y así parece que sucederá. La villa calienta motores ante el inicio de las Ferixa Nausikoak de este año, con unos actos

que comenzarán este viernes. La feria de oportunidades, los partidos de pelota y la apertura oficial de las txosnas, que tendrá lugar a las ocho de la tarde, estrenarán la programación.

Aunque el comienzo oficial de las fiestas no será hasta el sábado, a las 20 horas, con el pregón y el lanzamiento del txupinazo desde el balcón del ayuntamiento. Este año serán Xabier, Oier, Irati, Aimar e Izadi, alumnos de la escuela de música Garamendi'tar Agustín, que cumple 25

años, los que lancen el txupin de las fiestas elorriarras. El sábado finalizará con la tamborrada, el toro de fuego y el concierto en Urarka de The Ladies Band, a las once de la noche.

Durante el domingo Elorrio seguirá disfrutando de sus fiestas. Desde primera hora de la mañana tendrá lugar, un año más, la celebración de la feria agrícola-ganadera. Por la tarde, los niños serán protagonistas de la tamborrada infantil y la jornada se cerrará con una sardinada.

Uno de los actos más tradicionales de estas fiestas tendrá lugar el lunes, 7 de septiembre, cuando a las 19.00 horas decenas de elorriarras salgan a la calle para ver la bajada de cuadrillas. -A. Salterain